

RUCH PRAWNICZY EKONOMICZNY i SOCJOLOGICZNY

ORGAN
UNIwersytetu IM. ADAMA MICKIEWICZA
I UNIwersytetu EKONOMICZNEGO
W POZNANIU

Rok założenia 1921

1

2024



POZNAŃ 2024

Wydział Prawa i Administracji UAM

RUCH PRAWNICZY EKONOMICZNY i SOCJOLOGICZNY

ORGAN
UNIwersytetu im. Adama Mickiewicza
I UNIwersytetu Ekonomicznego
W POZNANIU

Rok założenia 1921

KWARTAŁ PIERWSZY – 2024



POZNAŃ 2024

Wydział Prawa i Administracji UAM

Redaktor Naczelny
Marek Smolak (Polska)
Zastępcy Redaktora Naczelnego
Ewa Maluszyńska (Polska), Rafał Drozdowski (Polska)
Sekretarz Redakcji
Michał Krotoszyński (Polska)

KOMITET REDAKCYJNY I ZAGRANICZNY KOMITET DORADCZY

Pedro Amaral (Brazylia), Adam Czarnota (Australia), Grażyna Dehnel (Polska), Francesco Ferraro (Włochy), Giovanni Maria Flick (Włochy), Anna Gerecka-Żołyńska (Polska), Albert L. Harris (USA), Roman Hauser (Polska), Piotr Jabkowski (Polska), Honorata Jakubowska (Polska), Jan C. Joerden (Niemcy), Alina Kaczorowska-Ireland (Barbados), Katarzyna Kokocińska (Polska), Giuseppe Lorini (Włochy), Wojciech Łączkowski (Polska), Willajeanne F. McLean (USA), Jacek Mizerka (Polska), Krzysztof Mularski (Polska), Manfred Nowak (Austria), Angelika Nußberger (Niemcy), Györgyi Nyikos (Węgry), Adam Olejniczak (Polska), Monika Oliwa-Ciesielska (Polska), Wiesława Przybylska-Kapuścińska (Polska), Ofer Raban (USA), Gavin Rae (Polska), Marek Ratajczak (Polska), Wojciech Sadurski (Australia), Armando Sánchez Vargas (Meksyk), Gesine Schwan (Niemcy), Michał Skąpski (Polska), Hanna Suchocka (Polska), Daniel Thüerer (Szwajcaria), Elżbieta Urbanowska-Sojkin (Polska), Jan Włodarek (Polska), Robert Zawłocki (Polska), Aldona Żurek (Polska)

Korekta tekstów angielskich: Stephen Dersley

Adres Redakcji:
ul. Święty Marcin 90, 61-809 Poznań, Collegium Iuridicum UAM, pokój 03
tel. +48 61 829 42 90, e-mail: rpeis@amu.edu.pl
<http://www.rpeis.pl>

Printed in Poland

© Copyright by Wydział Prawa i Administracji UAM w Poznaniu



The electronic version of the publication
is available under a Creative Commons
Attribution 4.0 International Licence

Skład i druk na zlecenie Wydziału Prawa i Administracji UAM:



Wydawnictwo Naukowe Uniwersytetu
im. Adama Mickiewicza w Poznaniu
61-701 Poznań, ul. A. Fredry 10
tel. 61 829 46 46, fax 61 829 46 47
e-mail: wydnauk@amu.edu.pl
www.press.amu.edu.pl

ISSN (Online) 2543-9170 ISSN (Print) 0035-9629

DOI: 10.14746/rpeis
<https://pressto.amu.edu.pl/index.php/rpeis>

Wersja elektroniczna jako wersja pierwotna czasopisma: od 84(2), 2022
Wersja drukowana jako wersja pierwotna czasopisma: 1(1), (1921) – 84(1), 2022
Skrócony tytuł czasopisma: RPEiS
Tytuł czasopisma w języku angielskim: Poznań Journal of Law, Economics and Sociology

Druk i oprawa: Volumina.pl sp. z o.o., Szczecin, ul. ks. Witolda 7–9

SPIS TREŚCI

I. ARTYKUŁY

Janina Godłów-Legiędź <i>Zasada rządów prawa jako fundament pokojowego doskonalenia społecznego ładu . . .</i>	5
Emil Kowalik <i>Wpływ śmierci uczestnika postępowania wieczystoksięgowego na szybkość i sprawność toczącego się postępowania o wpis w księdze wieczystej</i>	23
Rafał Łukasiewicz <i>Podobieństwo fizyczne a dobór dawcy w procedurach medycznie wspomaganey prokreacji</i>	41
Karolina Kiejnich-Kruk <i>Lost in translation: Implementation of the right to a translator through the use of machine translators in the light of the EU and Polish law</i>	61
Piotr Artur Olechowski <i>Wybrane wyzwania prawne InsurTech na przykładzie robo-doradztwa</i>	83
Michał Rachalski <i>O logicznych podstawach relacji specjalności w prawie karnym: uwagi krytyczne do koncepcji Władysława Woltera</i>	97
Agata Dąbrowska <i>Performatywność wypowiedzi manifestacyjnej w demokracji – na przykładzie protestów kobiet w Polsce</i>	115
* * *	
Artur Walasik <i>Ekonomia finansowa jako nauka normalna: ujęcie krytyczne z perspektywy koncepcji paradygmatów Kuhna oraz naukowych programów badawczych Lakatosa</i>	133
Rafał Buła, Monika Foltyn-Zarychta, Dominika Krawczyńska <i>Disentangling ESG: Environmental, social and governance ratings and financial performance of Polish listed companies</i>	149
Anna Chmielewska, Krzysztof Kluzza <i>ESG risk rating and company valuation: The case of the Warsaw Stock Exchange . . .</i>	179
Mikołaj Nowicki <i>Real earnings management, CEO experience, family ownership, and external audits: A meta-analysis</i>	199
Anna Wichowska <i>The implications of urban shrinkage for the budgets of Polish cities</i>	221
* * *	
Iwona Przybył, Maciej Kokociński, Magdalena Ziółkowska <i>Decyzje kobiet o nazwisku po ślubie w wymiarze diachronicznym i synchronicznym . . .</i>	241

II. PRZEGLĄD PIŚMIENICTWA

Łukasz Wirkus i Marta Pięta-Chrystofiak (red.), <i>Mediacje sądowe i interwencja kryzysowa w teorii i praktyce</i> . Gdańsk: Wydawnictwo Uniwersytetu Gdańskiego, 2023 (Joanna Mucha)	265
Anna Ząbkowicz, <i>Państwo wobec grup dominujących w gospodarce. Perspektywa instytucjonalnej ekonomii politycznej</i> . Łódź: Wydawnictwo Uniwersytetu Łódzkiego, 2023 (Anna Zachorowska-Mazurkiewicz)	269

III. NEKROLOGI

Prof. dr hab. Wojciech Łączkowski. Człowiek renesansowego formatu (Andrzej Gomułowicz)	273
--	-----

CONTENTS

I. ARTICLES

Janina Godłów-Legiędź	
<i>The principle of the rule of law as a foundation for the peaceful improvement of social order: Rule of law versus legal instrumentalism</i>	5
Emil Kowalik	
<i>Impact of the death of a participant in land and mortgage register proceedings on their speed and efficiency</i>	23
Rafał Łukasiewicz	
<i>Physical resemblance and donor-matching in medically assisted reproduction</i>	41
Karolina Kiejnich-Kruk	
<i>Lost in translation: Implementation of the right to a translator through the use of machine translators in the light of EU and Polish Law</i>	61
Piotr Artur Olechowski	
<i>Selected legal challenges of InsurTech on the example of robo-advisory</i>	83
Michał Rachalski	
<i>On the logical grounds of the relationship of speciality in criminal law: Critical remarks on Władysław Wolter's concept of speciality</i>	97
Agata Dąbrowska	
<i>Performativity of protest statements in a democracy – on the example of the women's protests in Poland</i>	115

* * *

Artur Walasik	
<i>Financial economics as a normal science: A critical approach from the perspective of Kuhn's concept of paradigms and Lakatos' scientific programmes</i>	133
Rafał Buła, Monika Foltyn-Zarychta, Dominika Krawczyńska	
<i>Disentangling ESG: Environmental, social and governance ratings and financial performance of Polish listed companies</i>	149
Anna Chmielewska, Krzysztof Kluza	
<i>ESG risk rating and company valuation: The case of the Warsaw Stock Exchange . .</i>	179
Mikołaj Nowicki	
<i>Real earnings management, CEO experience, family ownership, and external audits: A meta-analysis</i>	199
Anna Wichowska	
<i>The implications of urban shrinkage for the budgets of Polish cities</i>	221

* * *

Iwona Przybył, Maciej Kokociński, Magdalena Ziółkowska	
<i>Women's marital naming choices in diachronic and synchronic dimensions</i>	241

II. BOOK REVIEWS

Łukasz Wirkus and Marta Pięta-Chrystofiak (Eds.), <i>Mediacje sądowe i interwencja kryzysowa w teorii i praktyce</i> . Gdańsk: Wydawnictwo Uniwersytetu Gdańskiego, 2023 (reviewed by Joanna Mucha)	265
Anna Zabkiewicz, <i>Państwo wobec grup dominujących w gospodarce: Perspektywa instytucjonalnej ekonomii politycznej</i> . Łódź: Wydawnictwo Uniwersytetu Łódzkiego, 2023 (reviewed by Anna Zachorowska-Mazurkiewicz)	269

III. OBITUARIES

Prof. Dr hab. Wojciech Łączkowski: A Renaissance man (Andrzej Gomulowicz)	273
---	-----